

Упатство за лекот: Информација за корисникот

Пред употреба на лекот внимателно прочитајте го целото упатство бидејќи содржи многу важни податоци за Вас.

- Чувајте го упатството. Можеби ќе треба да го прочитате повторно.
- Ако имате дополнителни прашања, обратете се кај Вашиот лекар или фармацевт.
- Овој лек Ви е препишан Вам лично и не треба да го давате на други лица, бидејќи може да им наштети дури и ако нивните симптоми се исти како Вашите.
- Ако забележите било какво несакано дејство, треба да го известите Вашиот лекар или фармацевт. Тоа го вклучува и секое можно несакано дејство кое не е наведено во ова упатство.

Упатството за лекот содржи:

1. Што претставува лекот ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО и за што се употребува
2. Што треба да знаете пред да го употребите лекот ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО
3. Како да го употребувате лекот ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО
4. Можни несакани дејства (реакции)
5. Чување и рок на употреба на лекот ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО

INDOMETACIN BELUPO / ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО 25 mg тврди капсули *indometacin*

Активна супстанција е индометацин.

Една капсула содржи 25 mg индометацин.

Помошни супстанции: лактозаmonoхидрат; повидон; лецитин; полисорбат 80; силициум диоксид, колоиден, безводен; магнезиум стеарат; боја quinoline yellow (E104); боја sunset yellow FCF (E110); титаниум диоксид (E171); желатин.

Изглед на капсулите: ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврдите капсули се во жолта боја.

Пакување: 30 капсули, тврди.

PVC/AI блистер (2 x 15) капсули, во кутија.

Име и адреса на носителот на одобрението за ставање на лекот во промет:
БЕЛУПО ДООЕЛ Скопје,
ул. 3- Македонска бригада бр.68, 1000 Скопје, Р.С.Македонија

Име и адреса на производителот:

Belupo lijekovi i kozmetika d.d., ул. Даница 5, 48000 Копривница, Хрватска



A handwritten signature in black ink, appearing to read "G. Kellay".

1. Што претставува лекот ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО и за што се употребува

ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврдите капсули ја содржат активната материја индометацин и спаѓаат во групата на лекови кои се нарекуваат нестероидни антивоспалителни лекови.

ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврдите капсули се применуваат кај возрасни и кај деца постари од 14 години при лекување на:

- воспалителни ревматски болести, особено оние кои не реагираат на останатите нестероидни антивоспалителни лекови: ревматоиден артритис, серонегативни спондилоартиритиси (анкилозантен спондилитис, псоријатски артритис, Рейтеров синдром);
- дегенеративни болести на зглобовите: остеоартритис;
- болест на зглобовите заради таложење на кристали: акутен урички артритис (гихт), псевдогихт;
- вонзглобен ревматизам: бурзитис, капсулитис, тендинитис, тендосиновитис, синовитис, хумероскапуларен периартиритис;
- болни состојби, на пр. лумбалгија, болни менструации, состојби по хируршки и стоматолошки интервенции.

2. Што треба да знаете пред да го употребите лекот ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО

Не ги употребувајте ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврдите капсули

- ако сте алергични на нестероидни антивоспалителни лекови (NSAR), на индометацин или на некоја друга состојка на овој лек;
- ако претходно сте имале отоци на кожата, усните, јазикот и/или чувство на гушчење, напад на астма, кожни исипувања (копривњача) или зголемено течење од носот како одговор на терапија со ацетилсалцилатна киселина или други нестероидни антивоспалителни лекови;
- ако земате лекови со слично дејство како индометацинот (т.нр. нестероидни антивоспалителни лекови);
- ако претходно сте имале оштетување на дигестивниот систем со или без крвавење поврзано со терапијата со лекови од групата на нестероидни антивоспалителни лекови;
- ако имате улкус на желудникот (чир) или крвавење односно ако претходно сте имале повеќе пати појава на улкус или крвавења од дигестивниот систем;
- ако боледувате од тешко затајување на работата на срцето, црниот дроб или бубрезите;
- ако имате полип (израстоци на слузницата) во носот (видете тој дел от **Бременост, доенje и плодност**).

Предупредувања и мерки на претпазливост

Обратете се кај Вашиот лекар или фармацевт пред употребата на ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврдите капсули:

- ако имате нарушено крвавење или згрутчување на крвта затоа што индометацинот го продолжува времето потребно за згрутчување на крвта;
- ако боледувате од психички болести, епилепсија или Паркинсонова болест затоа што индометацинот може да ги влоши наведените состојби;



- ако имате проблеми со работата на бубрезите, црниот дроб или срцето, или имате зголемен крвен притисок затоа што примената на индометацин може да доведе до задржување на течноста во телото и да ја влоши Вашата состојба;
- ако имате проблеми со циркулацијата во рацете и нозете;
- ако имате бактериска или вирусна инфекција или сте примиле вакцина затоа што примената на индометацин може да ги прикрие симптомите на инфекција;
- ако боледувате од астма или поленска треска затоа што постои поголема можност од стеснување на дишните патишта со потешкотии во дишењето (бронхоспазам) при примена на индометацин;
- ако боледувате од која било болест на цревата како што е воспаление на дебелото црево со улкуси (улцерозен колитис), воспаление кое го зафаќа дигестивниот тракт (Кронова болест) или други болести на желудникот и цревата;
- ако имате системски еритемски лупус или други автоимунни болести може да доведе до развој на асептичен менингитис;
- ако одите на операција затоа што примената на индометацин го продолжува времето потребно за згрутчување на крвта;
- ако сте жена во фертилна возраст која планира бременост затоа што индометацинот ја намалува плодноста (видете го делот **Бременост, доене и плодност**).

Пријавете му го на лекарот секој неовообичаен симптом во stomакот (особено крвавење од дигестивниот систем), посебно на почетокот на лекувањето. Доколку во текот на примената на овој лек дојде до крвавење или улцерација во дигестивниот систем, примената на лекот треба веднаш да се прекине.

Постари болни

Постарите болни мора да бидат свесни дека кај нив постои зголемен ризик од несакани дејства, особено од крвавења и перфорации (пукнатини на сидот) на дигестивниот систем, кои можат да имаат и смртни последици.

Срцев и мозочен удар

Разговарајте со лекар или фармацевт пред да го земете овој лек ако имате проблеми со срцето, ако сте имале мозочен удар или ако мислите дека постои можност тоа да Ви се случи, на пример ако имате висок крвен притисок, шеќерна болест, високи нивоа на холестерол или ако пушите.

Имено, лековите како ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврдите капсули можат да бидат поврзани со благо зголемување на ризикот од појава на срцев или мозочен удар. Ризикот од појава на кои било несакани дејства се зголемува со примена на високи дози и со подолго време на примена на лекот. Не се препорачува да се употребуваат дози поголеми од дозволените, како и продолжување на времето на примената на лекот.

Доколку нешто од горе наведеното се однесува на Вас или ако не сте сигурни, посоветувајте се со својот лекар или фармацевт пред да почнете да го земате лекот.

Деца

Не се препорачува примена на овој лек кај деца помлади од 14 години, освен според препорака и со надзор од лекар.



Употребување на други лекови

Известете го Вашиот лекар за било кои други лекови кои ги употребувате или до неодамна сте ги употребувале, вклучувајќи ги и оние кои сте ги купиле без рецепт. Ова се однесува и на растителните лекови.

Доколку сте примени во болница, известете го надлежниот лекар дека употребувате ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврди капсули, како и за било кои други лекови кои ги употребувате.

Известете го лекарот ако ги употребувате следните лекови:

- лекови против болки, воспаленија или зголемена телесна температура;
- ацетилсалицилна киселина;
- лекови за лекување на бактериски инфекции (на пр., ципрофлоксацин);
- лекови за лекување на вирусни инфекции (на пр., зидовудин, ритонавир);
- лекови за лекување на депресија;
- лекови за регулирање на шекерот во крвта;
- лекови за лекување на зголемен крвен притисок и болести на срцето, вклучувајќи ги и лековите за зголемување на излачувањето на урината (диуретици);
- лекови против згрутчување на крвта;
- антипсихотици (на пр., литиум, халоперидол);
- лекови за регулација на имунолошкиот систем (на пр., циклоспорин, такролимус);
- антивоспалителни лекови (кортикоステроиди);
- метотрексат (за лекување на карцином, псоријаза и ревматоиден артритис);
- дезмопресин (за лекување на нокно мокрење);
- мифепристон (за предизвикување на абортус);
- лекови за опуштање на напнатоста на мускулите (на пр., баклофен);
- пентоксифилин (за лекување на болести на крвните садови);
- пробенецид (за лекување на гихт);
- тилудронска киселина (за лекување на болести на коските).

ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврдите капсули можат да влијаат врз резултатите на одредени крвни и уринарни тестови, затоа известете го медицинскиот персонал дека го земате овој лек ако одите на испитувања.

Употребување на лекот ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО со храна и со напиток

Не се препорачува истовремена консумација на алкохолни пијалоци при примената на овој лек, затоа што постои зголемен ризик од појава на несакани дејства.

Бременост, доенje и плодност

Советувајте се со Вашиот лекар или фармацевт пред да земете било каков лек.

Ако сте бремени или доите, ако сметате дека сте можеби бремени или планирате да имате дете, обратете се кај Вашиот лекар или фармацевт за совет пред употребата на овој лек.

Индометацин не смее да се применува во последното тримесечје од бременоста.

Може да предизвика проблеми со бубрезите и срцето кај Вашето о неродено дете. На Вас и на Вашето дете може да влијае врз склоноста кон крвавење и да предизвика каснење или

пролонгирање на породувањето.

Во текот на првите шест месеци од бременоста, индометацинот не треба да се користи освен во неопходни ситуации по совет на лекар. Ако Ви е потребно лекување во тој период или во периодот кога се обидувате да забремените, потребно е да користите најниска доза во најкраток можен период.

Од 20-тата недела од бременоста, индометацинот може да предизвика проблеми со бубрезите кај Вашето неродено дете ако се употребува подолго од неколку дена, што може да предизвика ниски нивоа на амнионската течност што го опкружува бебето (олигохидрамнион) или стеснување на крвните садови (дуктус артериозус) во срцето на бебето. Ако ви е потребно лекување подолго од неколку дена, Вашиот лекар може да препорача дополнително следење.

Генерално, не се препорачува примена на ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврдите капсули кај бремени жени, бидејќи овој лек поминува низ плацентата и може штетно да влијае врз плодот.

Индометацинот се излачува во мајчиното млеко во многу мали количини, затоа не се препорачува примена на овој лек кај доилки.

Ако планирате да имате дете, посоветувајте се со лекар пред примената на овој лек затоа што примената на ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврдите капсули можат да влијаат врз плодноста.

Влијание врз способноста за возење или ракување со машини

Примената на ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврдите капсули може да предизвика сонливост, вртоглавица, замор или послаб вид. Од таа причина пред управување со возило или работа со машина потребно е да проверите како реагирате на примената на ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврдите капсули.

Важни информации за некои составни компоненти на лекот ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО

Ако лекарот Ви рекол дека не поднесувате некои шеќери, посоветувајте се со лекарот пред да го употребите овој лек.

ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврдите капсули содржат азо боја sunset yellow FCF (E110). Оваа боја може да предизвика алергиски реакции.

3. Како да се употребува лекот ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО

Секогаш употребувајте го овој лек точно така како што **Беше препорачал Вашиот лекар или фармацевт.** Ако не сте сигурни, проверете со Вашиот лекар или фармацевт.

ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврдите капсули треба да се проглатат цели низ уста, со доволно течност, со оброк или непосредно по него, за да се намали иритацијата на дигестивниот систем.

Секогаш треба да се зема најмалата можна доза во тек на најкратко можно време потребно за ублажување на симптомите за да се намали можноста од појава на несакани дејства.

Возрасни

Максималната дневна доза на индометацин е 200 mg.

Препорачаните дози изнесуваат:

1. Кај хронични состојби (воспалителни ревматски болести, остеоартритис) почетната доза во текот на првата седмица од лекувањето изнесува 2 до 3 капсули (50-75 mg) на ден.

Ако лекарот процени дека е потребно, дозата може да се зголеми во интервал од една седмица.

2. Кај болни со акутен урички артритис почетна доза се 2 капсули (50 mg) 3 пати на ден.

Болката обично престанува 2-4 часа по почетокот на терапијата, болната осетливост и топлината на зглобот по 24-36 часа, а отокот на зглобот постепено исчезнува во тек на 3-5 дена.

3. Кај болни со вонзглобен ревматизам (буразитис, капсулитис, тендинитис, тендосиновитис, синовитис, хумероскапуларен периартритис) почетна доза се 3 до 6 капсули (75-150 mg) на ден поделено во 3 до 4 поединечни дози. Вообичаеното траење на лекувањето е од 7 до 14 дена.

4. Кај други болни состојби (болна менструација и др.) обично се применуваат до 3 капсули (75 mg) на ден, поделено во 2 до 3 поединечни дози. Лекувањето е симптоматско.

Постари лица

На лица постари од 65 години лекарот може да им пропише помала доза на лекот од вообичаената. Заради поголемата зачестеност на несакани дејства потребен е построг надзор при примената на лекот.

Болни со нарушување во работата на црниот дроб или на бубрезите

Вашиот лекар внимателно ќе ја следи примената на лекот и во зависност од Вашата здравствена состојба ќе ја приспособи дозата на лекот.

Ако сте употребиле поголема доза од лекот ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврди капсули отколку што треба

Доколку случајно земете повеќе ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО тврди капсули отколку што Ви пропишал лекарот, веднаш јавете се во најблиската брза помош или за тоа известете го Вашиот лекар. Земете ги преостанатите капсули или упатството за лекот со себе, за да здравствените работници на кои што им се обративте точно знаат кој лек сте го зеле.

Симптомите на предозирање вклучуваат матнина, повраќање, главоболка, вртоглавица, истоштеност, болки во stomакот, крвавење, дијареја, вниот систем, сунење во ушите или несвесница.

Ако сте заборавиле да го земете лекот ИНДОМЕТАЦИН БЕЛУПО



bochajnezhin ihomehn ha cizyahnatsa ha ycherta ihpazhna, hazyehot, kip bo kof gnto jier ha jnietchnhot cnctem, kpabehc, outletyraha ha beke noctojshne ihomehn ha

Adamañ upayha scmarbc, mahna, rygheha amertot, nospakare, bocchajehne ha kereyjhinkot, heipngasthocrt bo loþhot æri ha ctomakot, golkun bo ctomakot, starbop ha ctomunatia njiu lþognir;

3amariheh binj, Bocchialehne ha ochnot hep' ,aytun cimki, Gorika bo okoto n bo nojpaqeto okoyi okoto, yosyra ha hachilar bo pokhunlara n ipomehn ha mpekhunlara nru ha kottira jamaqa min jomotashio 3emache.

hochje, jnynih nhefkrin, shemnjsa (chadooprhodc, n kprashba); zaojsaah cpueb pntam, heuparnjeh cpueb pntam, qne me frt o n cpuebo sartjsybae; mym bo yjumte, hapyuybraha ha ctyxot (petko llyroc), bjt ortarunja;

hamareh 6poj ha gerin n uprehn kphn khan qesrindik khn (tromgoonit) co
yin mokhan hecdaahn aejstra.

жака тиа боджика, зрюемея та же пе чарыпка, яко же то са. А въпротивъ то
же бѣтъ, и здѣшнѣи падохъ. Тоза же мокиньи здѣшнѣи забогатили сѧ
и здѣшнѣи зажиточни. Годъ же 1615-й здѣшнѣи забогатили сѧ
и здѣшнѣи зажиточни.

happyuybare bo coðiðarhefni ha kþrhn kriettin (arþrygjumtona) og comitomn rasko tilto ce tpekkar, tþróðurjarka, ymjeþauðnaða ha cíðyjhunariaha yctara, comitomn cíðyjhin ha tþun, tekkor ymos, kþrbaðeheða hócot minn ño kókara). Ílerkarpt ke Be ymarin ha upþópeksa ha gþosot ha

Upupa Crotalina nini kpb bo ctognatia, nobparkahé ha kpb nini ha upuh mapuhna kon nritue/jaarr
kako sphua Meijeho kafe;

Móke ja júje n jo teruka nifekunja co pašopybaše (hekpoša) ha kokarta, motrokho to trinbo n myckyjinte.

teruko ncinbyarhe co Meyphnha ha koka, ocogeo ha hooete, patete, jinarkinte n
charajita, a koe mokke ja to safarin n jineto n ychne (myintophmeh epntem, Chinbeck-
Jinchoho Chinjypon). Moke ja crache yutte nocepnoeñ co norojmen Meyphnha
imparr n co tlapohnha koka kon mokar ja ce jiyuar (torknha emnjepmara herkogniza).

okor ha jinrete, jasnikot nini pobjito uito moke ja jorjeje jo hoteluoktonin co jinrete
(ahinoejem), saopashin otrykybara ha cipeteo, rojemo narabe ha kphnot inputnco nini no
knbrot otachej mojk.

MEJNUNCKA HOMOMI: *...mokgon ke Bi gung hoptegeha ntra*

Wauko n chine nekorin, obis yek mowek laa hpe'anisnua heodukahn Aejorri, nako hema laa ee hysabai kaj cekoro.

4. Muzikin hecarahn Jefelba (pedakun)

Bo cijyqas sko nmate onjo karbin tipamaha bo bpeka co upmehata ha obog jek, oopatre my ce ha Bamot jekap nju fapanauert.

He semjste uvođa za ja ja hađomecinte sagopabarata joša.
Mekot.

дебелото црево;

- зголемена болка во stomакот или влошување на состојбата кај болни со воспалителни болести на цревата како што се улцерозен колитис или Кронова болест (или почеток на развојот на тие болести), понекогаш со смртни последици, посебно кај постари лица;
- градна болка, замор, слабост, отоци;
- престанување на жолчниот проток (холестаза), воспаление на црниот дроб (хепатитис), жолтица (понекогаш со смртни последици), зголемени вредности на тестовите на функцијата на црниот дроб;
- зголемена концентрација на urea во крвта, зголемување на нивото на гликоза во крвта, зголемување на нивото на калиум во плазмата и наод на гликоза во урината;
- слабост во мускулите, забрзана дегенерација на 'рскавицата;
- главоболка, зашеметеност;
- зголемен крвен притисок, намален крвен притисок, црвенило на кожата;
- нарушување на говорот, сонливост, ненадејно краткотрајно губење на свеста (синкопа);
- оток на мозокот, оштетување на периферните нерви, конвулзии (ненамерно, ненадејно грчење на мускулите);
- депресија, анксиозност, збунетост, нервоза, деперсонализација, халуцинацији (гледање на нешта кои ги нема);
- влошување на епилепсијата, Паркинсонова болест;
- осет во форма на трпки, лазење на мравки, игли, несоница;
- присутност на крв во урината, присутност на белковини во урината, воспаление на бубрезите, нарушување на функцијата или затајување на бубрезите;
- крвавење од вагината, промени на дојките (зголемување, зголемена осетливост, зголемување на ткивото на дојките кај мажите);
- грч во дишните патишта кај болни со алергиски болести;
- јадеж, копривњача, исипување, воспалително лупење на кожата (ексфолијативен дерматитис);
- воспаление на крвните садови, преосетливост на сончева светлина, опаѓање на косата, потење и влошување на psоријазата.

Пријавување на несаканите дејства

Ако забележите какво било несакано дејство, треба да го известите Вашиот лекар или фармацевт. Тоа го вклучува и секое можно несакано дејство кое не е наведено во ова упатство. Со пријавување на несакани дејства можете да допринесете за процената на безбедноста на овој лек.

Несаканите реакции од лековите може да ги пријавите во Националниот центар за фармаковигиланца при Агенцијата за лекови и медицински средства (ул.Св.Кирил и Методиј бр.54 кат 1) или по електронски [web](http://malmed.gov.mk/) страната на Агенцијата <http://malmed.gov.mk/>.

5. Чување на лекот ИНДОМЕТАЦИН ЅЕЛУНО

Лекот треба да се чува на места недостапни за деца.

Да се чува на температура под 25°C.



Рокот на употреба е назначен е на пакувањето.

Лекот не смее да се употребува по истекот на рокот на употреба!

Лековите не смеат да се отстрануваат преку домашните отпадни води или домашен отпад. Прашајте го Вашиот фармацевт како да ги отстранувате лековите кои повеќе не ви се потребни. Таквите мерки помагаат да ја зачуваме животна средина.

Начин на издавање на лекот

Лекот може да се издава во аптека само на рецепт.

Датум на последна ревизија на внатрешното упатство

Јули, 2023 година.

